

داریوش طلایی
تلخیل دیف

براسن نویسی دیف میرزا عبید الله

بانمودارهای تشریحی



نشرنی

سرشناسه: طلائی، داریوش، ۱۳۳۱. – ● عنوان و نام پدیدآور: تحلیل ردیف: براساس نت‌نویسی ردیف میرزا عبدالله با نمودارهای تشریحی (ویراست جدید)/ داریوش طلائی. ● وضعیت ویراست: ویراست ۳. ● مشخصات نشر: تهران، نشر نی، ۱۳۹۸. توبت جاپ: جاپ دهم، ۱۴۰۱، جاپ پنجم از ویراست سوم، ۱۴۰۱. ● مشخصات ظاهری: ص: مصور، پارتسیون. ● شابندها: ۹-۵۴۴. ● وضعیت فهرست‌نویسی: فیبا. ● یادداشت: ص. ع. به انگلیسی: Dariush Talai, Radif analysis: based on the notation of Mirza Abdollah's radif with annotated visual description. Music, IRanian – Dastgah – Radif – پارتسیون – موضوع: موسیقی ایرانی – دستگاهها – ردیف – پارتسیون – ● شناسه افزوده: میرزا عبدالله، ۱۲۶۰-۱۳۳۷ ق. ● رده‌بندی کنگره: ۱۳۹۴. ● رده‌بندی ML344. ● Scores and parts ۳ ت ۸ ط / ۸ ت ۳ ط. ● شماره کتابخانه ملی: ۵۶۰۰۹۴۱. ● شماره کتابخانه ملی: ۷۸۹/۱۶۲



تحلیل ردیف

براساس نت‌نویسی ردیف میرزا عبدالله با نمودارهای تشریحی

ویراست سوم

داریوش طلائی

صفحه‌آرایی: الهه خلچ‌زاده

طرح جلد: پرویز بیانی

چاپ پنجم از ویراست سوم

چاپ مسلسل: چاپ دهم؛ تهران، ۱۴۰۱، ۱۰۰۰ نسخه

لیتوگرافی: پاخته ● چاپ: غزال ● صحافی: علی

شابندها: ۹-۷۹-۰-۲۶۰۵-۰-۳-۹

نشانی: تهران، خیابان دکتر فاطمی، خیابان رهی معیری، تقاطع خیابان فکوری، شماره ۲۰

کد پستی: ۴۱۳۷۱۷۳۷۱، تلفن دفتر نشر: ۰۲۱۲۱۴، تلفن واحد فروش: ۰۲۱۸۸۰۰۴۶۵۸-۹، نمبر: ۸۹۷۸۲۴۶۴

www.nashreney.com ● email: info@nashreney.com ●

© تمامی حقوق این اثر برای نشرنی محفوظ است. هرگونه استفاده تجاری از این اثر یا تکثیر آن، کلاً و جزئاً، به هر صورت (چاپ، فتوکپی، صوت، تصویر و انتشار الکترونیکی) بدون اجازه مكتوب ناشر ممنوع است.

فهرست مطالب

پیشگفتار ۹

زبان موسیقی ایرانی ۱۱

۱۲	دستگاه بهمتابه کلان سیستم
۱۲	دیدگاه نظری
۱۳	فواصل و نقش آن‌ها در شکل‌دهی به بنیان‌های مُدال
۱۳	چهارم و دانگ
۱۵	دو دانگی (دو تتر اکورد پیوسته)
۱۸	پنجم و پنتاکورد
۱۹	هشتم یا اکتاو
۲۰	سوم (فاصله‌ی شخصیت بخش)
۲۰	فاصله‌ی دوم (نعمات هم‌جوار)
۲۱	ششم و هفتم
۲۱	فواصل در تئوری
۲۲	فواصل در عمل
۲۲	کار کرد (فونکسیون) در جات
۲۲	نت شاهد
۲۴	نت ایست
۲۴	نت متغیر
۲۴	معرفی دستگاه‌ها و آواز‌ها
۲۴	ا Sheila های گسترده و کار کرد تمامی نت‌ها در دستگاه‌ها و آواز‌ها
۳۶	پدید آمدن مُد
۳۶	فرم جمله‌بندی و ارتباط آن با قالب‌های شعری
۳۶	ریتم
۳۸	ریتم آواز
۴۲	ریتم ضربی

۴۴	ملودی
۴۴	نوع و جنس ملودی‌ها
۴۴	آواز
۴۵	شعر
۴۵	تحریر
۴۵	آناتومی گوش
۴۵	۱. آغازین
۴۶	۲. معرف
۴۷	۳. گسترشی
۴۸	۴. تکمیلی
۴۹	۵. پایانی
۵۰	۶. ختم
۵۲	دستگاه در اجرا

معرفی علائم و توضیحاتی چند در مورد این شیوه‌ی نت‌نویسی ۵۴

۵۴	ضربی، آواز و مفهوم کشش زمان
۵۵	انواع اشاره
۵۶	انواع مضراب
۵۶	علامت تغییردهنده
۵۶	تکرارها
۵۸	کوک سه‌تار و تار
۵۹	دستان‌بندی به روایت تصویر
۶۱	انگشت‌گذاری به روش ردیف‌نوازی
۶۵	انگشت‌گذاری به روش قدیم

زبان موسیقی ایرانی

موضوع این کتاب بررسی و تحلیل مجموعه‌ی عناصر صوتی، ملودیک، ریتمیک و نحوه‌ی به کارگیری و ترکیب آن‌ها در شکل‌گیری بیان موسیقایی خاصی است که آن را «زبان موسیقی ایرانی» نامیده‌ایم. موسیقی ایرانی به خانواده‌ای از موسیقی‌ها تعلق دارد که در موسیقی‌شناسی بین‌المللی، موسیقی‌های مُدال (مبتنی بر مُد) نامیده می‌شوند. اعضای نزدیک‌تر این خانواده به موسیقی ایرانی را موسیقی‌های عرب و ترک تشکیل می‌دهند. در شکل اجرایی پیشرفت‌های کلاسیک این خانواده، آوازها یا مقام‌ها با هم ترکیب می‌شوند و مجموعه‌ای از سیستم‌های «چند مُد» را شکل می‌دهند که در مورد خاص موسیقی کلاسیک ایرانی دستگاه نامیده می‌شود. هر دستگاه از چند مُد اصلی^۱ و تعداد زیادی «گوشه» شامل: ملودی، وزن، تحریر و مضراب‌های الگویی تشکیل می‌شود که هر یک شخصیت و نام منحصر به خود را دارند. از زمان میرزا عبدالله (تهران، ۱۲۹۷-۱۲۲۲ ه.ش.) نمونه‌هایی از این مجموعه در کارگانی^۲ الگویی-آموزشی به نام ردیف جمع‌آوری و تدریس شده است. ردیف که استادان موسیقی ایرانی از دوران قاجار تا امروز آن را برای حفظ و آموزش موسیقی ایرانی به کار گرفته‌اند در اصل شکلی صرفاً شفاهی داشته و با سلیقه‌ها، شکل‌ها و اندازه‌های متنوع تدریس و منتقل می‌شده است. اما به تدریج و خصوصاً از زمان ثبت نوشتاری و صوتی موسیقی در ایران بعضی از کامل ترین روایت‌های آن — که برجسته‌ترین استادان این موسیقی تدریس کرده‌اند — به نام راویان آن ثبت شده است. تا قبل از آن، روش آموزش و فراگیری ردیف به صورت حضوری و شفاهی انجام می‌شد که به آن روش «آموزش سینه به سینه» می‌گفتند اما از سده‌ی پیشین رفته رفته خط نت و ضبط صوت هم به کار گرفته شد. همچنین باید در نظر داشت که افراد زیادی در دوره‌ی یاد شده، ردیف را فقط به دلیل علاقه‌مندی به طی دوره‌ی یادگیری، که خود پروسه‌ای لذت‌بخش بوده، فرامی‌گرفتند و هیچ گاه موسیقی را به قصد حرفة و یا حتی استفاده در حضور جمع به کار نمی‌بردند. با این حال، از لحاظ کاربردی، برای کسانی که این فرایند آموزشی را طی می‌کردند، ردیف تبدیل به دانش و مهارتی می‌شد که می‌توانست هم برای آموزش به دیگران مورد استفاده قرار گیرد و هم زمینه‌ای برای بداهه‌نوازی (خوانی) و یا تصنیف اثر موسیقی باشد.

در روش آموزشی قدیم، برای تکمیل دوره‌ی آموزشی موسیقی، بعد از فراگیری یک دوره ردیف، که شامل گوشه‌های منظم شده در آوازها و دستگاه‌هاست و اکثراً مدل‌های غیرضربی (با متر آزاد) را شامل می‌شود، بخش دیگری به عنوان رپرتوار و الگوهای ضربی (با متر مشخص) مانند رنگ‌ها، تصنیف‌ها و چهار مضراب‌ها (و در دوره‌های متأخرتر پیش‌درآمددها) نیز به آن افزوده می‌شدند. در مرحله‌ی نهایی

۱. استادانی چون یوسف فروتن به آن‌ها «شاه گوشه» و استاد عبدالله دوامی به آن‌ها «اتیکه» می‌گفتند.

۲. فرهنگستان ادب و زبان فارسی واژه «کارگان» را در موسیقی معادل واژه غیرفارسی «رپرتوار» قرار داده است.

فراگیری این موسیقی کار خواننده و نوازنده با یکدیگر بود که در آن مرحله هنرآموز موسیقی پا را از مرحله‌ی مشق موسیقی فراتر می‌گذاشت و با سؤال و جواب ساز و آواز ضمن تقویت گوش و حافظه، درک و شناختی جامع‌تر از آن‌چه جوهر اصلی هر مقام و گوشه را تشکیل می‌دهد پیدا می‌کرد. علاوه بر آن این نرمش و انعطاف در تداخل نظام سازی و آوازی، به روشنی خلاقانه و نگرشی فراتر از مشق موسیقی توانمندی پردازش داده‌هایی را عرضه می‌کرد که تا آن زمان هنرآموز به عنوان مشق‌های ثابت آموخته بود.

دستگاه بهمثابه کلان سیستم

همان‌طور که گفته شد دستگاه مجموعه‌ای چندمُدی است. دستگاه را می‌توان از این جهت نیز کامل به شمار آورد که تمام محدوده‌ی مناسب خوانندگی انسان^۱ را که در موسیقی ایرانی شش دانگ پیوسته برابر دوونیم اکتاو^۲ است پوشش می‌دهد. در ارائه‌ی دستگاه، این وسعت صوتی از چند مرحله (طبقه) می‌گذرد که از بهترین بخش شروع و تا زیرترین بخش صدا را در بر می‌گیرد. هر مرحله شامل یک مُد (شاه گوشه یا مقام) است که حدوداً وسعت دو دانگ با یک نت مرکزی (شاهد) را پوشش می‌دهد. برای شناسایی هر مُد علاوه بر جنس و نوع دانگ‌ها و محل استقرار نت شاهد، لازم است عوامل دیگری از جمله نت ایست و نت متغیر را نیز مُد نظر قرار داد. زیرا در موقعی تغییر این عوامل می‌تواند دو مُد را از هم متفاوت کند (برای مثال تفاوت افساری با سه‌گاه و دشتی با بیات کرد) علاوه بر این‌ها عوامل دیگری را نیز می‌توان ذکر کرد که مُدهای بسیار مشابه را از هم تفکیک می‌کنند. این‌ها عناصر ملودیک‌تریمیک هستند. ولی باید این نکته را نیز در نظر داشته باشیم که هرچه در ذکر عناصر مدار — بهمثابه عناصر بنیادین — ریزتر شویم دامنه‌ی خلاقیت موسیقی دانایی را که بر مبنای این سیستم به عنوان نظام مرجع به خلق موسیقی می‌پردازند بسته‌تر و محدودتر خواهیم کرد.^۳

در ادامه به تشریح عناصری می‌پردازیم که می‌توان آن‌ها را در ساختار پیچیده‌ای همچون دستگاه به عنوان عناصر اولیه و اصلی یک نظام تئوریک به حساب آورد و سپس درباره‌ی شکل اجرایی و ارائه‌ی دستگاه در عمل بحث خواهیم کرد.

دیدگاه نظری

شکل‌گیری موسیقی ایرانی از خرد به کلان است. بدین معنی که تعدادی نت یک انگاره (فیگور) را می‌سازند و چند انگاره یک جمله را، جمله‌ها گوشه‌ها را و گوشه‌ها دستگاه را. نت‌ها به فراخور جایگاه‌شان در هر انگاره به صورت خیلی ظرفی، حالت می‌گیرند و ترتیب می‌شوند. انگاره‌ها در چارچوبی که معمولاً گستره‌ای مترافق دارد به صورت پلکانی بالا و پایین می‌روند و یا اصطلاحاً «کم‌تر» و «بیش‌تر» می‌شوند.

۱. هر دستگاه با «تغییر دستان بنده» و «کوک» می‌تواند در تونالیته‌های مختلف اجرا شود. برای مثال صدای زن در گستره‌ی چپ کوک و صدای مرد در گستره‌ی راست کوک در نظر گرفته می‌شود.

۲. وسعت صوتی تار و سه‌تار هم همین اندازه است.

۳. یکی از اهداف اصلی تألیف این کتاب رسیدن به تبیین زبان موسیقی ایرانی برای شناخت این موسیقی است بدون این که در الگوهای دست و پا گیر گرفتار شویم.

جمله اصلی ترین ساختار و مهم ترین حرکت تعیین کننده در فرآیند شکل گیری مُد در موسیقی ایرانی است.^۱ همچنین با کنار هم و در ارتباط با هم قرار دادن چند جمله گوشه پدید می آید و از پشت سر هم قرار گرفتن گوشه های مرتبط، آواز و یا دستگاه ساخته می شود.

ولین *إِشْلَهَا* (پلکانها) ای تشکیل دهنده مُدها معمولاً در محدوده چهارم ها یا پنجم ها قرار می گیرند و در مواردی که دامنه وسیع تری از نت ها در جمله ای ظاهر می شوند اکثراً در بازگشت، از یک مُد طبقه بالاتر به مُد اصلی یا مُد پایه رجوع (فروض) می کنند. این امر پس از گذر تدریجی و مرحله ای از محدوده های کوچکتر مُدال و دستیابی به گسترده های بزرگ اتفاق می افتد. بنابراین برای شناخت ساختار کلان سیستمی چون دستگاه موسیقی ایرانی، از آنجا که *إِشْلَهَا* کوچک نقشی اساسی در شکل گیری مُدهای بنیادین ایفا می کنند، برای بهتر فهمیدن ساختار و عملکرد *إِشْلَهَا* بزرگ نخست باید در ک درستی از *إِشْلَهَا* کوچک داشته باشیم.^۲

فواصل و نقش آن ها در شکل دهی به بنیان های مُدال

چهارم و دانگ

در موسیقی ایرانی فاصله ای چهارم از جایگاه ویژه ای برخوردار است. این فاصله از آنجا که فاصله ای «درست» است به مثابه چارچوب عمل می کند و بین سه فاصله ای «درست» مُهم (یعنی فواصل اکتاو، پنجم و چهارم) کوچکترین فاصله است. فواصل درست از آنجا که نسبت های اصلی هارمونیکی صداها هستند، فاصلی ثابت را تشکیل می دهند. برای مثال در نسبت تقسیم سیم فاصله ای اکتاو $\frac{1}{2}$ ، فاصله ای پنجم $\frac{3}{2}$ و فاصله ای چهارم $\frac{1}{4}$ است.

سیم های ملودیک سازهای ایرانی معمولاً با فاصله ای چهارم کوک می شوند. درین دو نت تشکیل دهنده ای فاصله ای چهارم (که نت های ثابت اند)، دو نت دیگر قرار می گیرند که با افزودن این دونت مجموعه ای چهار نتی به نام «دانگ» (تتراکورد یا ذوالاربع) شکل می گیرد. از آنجا که دونت میانی فاصله ای چهارم - برخلاف نت های ابتدا و انتهای فاصله ای چهارم دانگ - نت های ثابتی نیستند و می توانند در مکان های مختلف قرار گیرند، در نتیجه دانگ های حاصله می توانند از انواع گوناگون یا جنس های متفاوت باشند.

۱. از آنجا که اصطلاح «جمله» در موسیقی متداول است ما از آن به جای واژه «عبارت» که ترجمه‌ی «phrase» است استفاده کردیم.

۲. در این نوشتار به جای استفاده از واژه «گام» در موسیقی از واژه «إِشْلَهَا» استفاده شده است. واژه فرانسوی «échelle» در موسیقی اصطلاحی است که از مفهوم نرده بان و یا پلکان وام گرفته شده است. یک اشل موسیقی به وسیله فواصل متصلی که آن را تشکیل می دهد - یعنی فواصل بین درجات همسایه - فارغ از هر ایده تالیه، تونیک و غیره شناخته می شود. واژه «إِشْلَهَا» (که مفهوم پلکان درجات در موسیقی زامی رساند) در مورد موسیقی های مُدال چون موسیقی ایرانی مفهوم صحیح تری از واژه «گام» دارد که مفهوم فونکسیون درجات و محدوده ای اکتاو را نیز القا می کند.

۳. نمودار کامل مُدهای دستگاه روی اشل گسترهای مختلف دانگ ها به وجود می آیند. از آنجایی که در شکل گیری دستگاه مسیرهای مختلفی برای رسیدن به قطب های مختلف مُدها (شاه گوشه ها) طی می شوند، چندین گونه از دانگ می تواند به صورت موازی در نمودار کامل مدهای دستگاه روی یک اشل گستره نمایش داده شود. با این همه در این نمودارها، فواصل چهارم، پنجم و اکتاو نقش خاص خود را در خلق و ترکیب مُدهای موسیقی ایرانی ایفا می کنند.

همچنین باید توجه داشت که در سیستم دستگاه، هر دانگ نیز به نوعی خود می‌تواند از مبدأهای (دستانهای) مختلف آغاز شود.

سلسله مراتب صداها و فواصل بین نت‌ها چیزی است که در جریان شکل‌گیری دستگاه پدید می‌آید به نوعی که اشلهای پیچیده و بزرگی از دستان‌بندی‌های هر کلان‌سیستم با تغییر در جایگاه دانگ‌های مختلف یا مشابه از مبدأهای متفاوت ساخته می‌شود.

بر اساس آنالیزهایی که از رپرتوار موسیقی ایرانی انجام داده‌ام، به این نتیجه رسیده‌ام که حتی پیچیده‌ترین ساختارهای مُدال در ردیف موسیقی ایرانی بر اساس چهار دانگ بنیادین بنا شده‌اند. به همین دلیل برای ساده‌تر نشان دادن ساختارهای پیچیده، لازم دانستم هر یک از دانگ‌های بنیادین را به منزه‌ی عنصری ساختاری نام‌گذاری کنم و این نام‌گذاری بر مبنای نزدیک‌ترین و مهم‌ترین مُد متعلق به آن‌ها صورت گرفته‌است. حرف اول نام هر دانگ نشان‌گر آن دانگ است: از S برای دانگ شور، C برای دانگ چهارگاه، M برای دانگ ماهور و N برای دانگ نوا استفاده شده است.

در ادامه مثال‌هایی را برای دانگ‌های بنیادین که بین دو سیم ملودیک و اصلی تار و سه‌تار (سیم‌های سل و دو) قرار می‌گیرند می‌آوریم.^۱

G	A	B	C	(S)	شور
G	A	B	C	(C)	چهارگاه
G	A	B	C	(M)	ماهور
G	A	B	C	(N)	نوا

شكل زیر دانگ‌های بالا را به روش نت‌نویسی بین‌المللی از مبانی «نت سل» (دست‌باز سیم زرد تار و سه‌تار) که امروزه برای نگارش موسیقی ایرانی به کار می‌رود، نمایش می‌دهد:

۱. در قدیم بر اساس تفاوت رنگ فلز این دو سیم، آن‌ها را سیم زرد (برای سل) و سیم سفید (برای دو) می‌نامیدند.

با وجود این که چهار نوع دانگ ذکر شده، دانگ‌های بنیادین هستند، می‌توانیم بعد از ترکیب دانگ‌ها از مبدأهای مختلف، انواع دیگری از دانگ را نیز بسازیم مانند: دانگ «دو، ر، می‌کرن، فا» که شاخص ترین حضورش در مُد سه‌گاه است^۱ ولی این دانگ، در روایت‌های قدیمی ردیف در جایگاه دانگ بنیادین قرار نمی‌گرفته، زیرا بخشی از دو دانگ پیوسته‌ی شور است. این دانگ را که از مشتقات شور است می‌توان (به عنوان یک دانگ فرعی شور) دانگ رهاب به حساب آورد و آن را با علامت R نشان داد.

يا در شور «لا» که کوک جدیدتری نسبت به کوک قدیم شور در «سل» است:

دو دانگی (دو تراکورد پیوسته)

با این که صدای انسان یا آواز نقش مهمی در رپرتوار موسیقی ایرانی دارد، خصوصیات ساختاری و ارتباطی مُدها، بر ما آشکار می‌سازد که نحوه شکل‌گیری آن‌ها مناسب با شخصیت فیزیکی سازهای ذهنی است و این امر می‌تواند دلیلی تاریخی داشته باشد؛ به این مفهوم که مُدهای سیستم‌های موسیقی ایرانی طی پروسه‌ای تکاملی شکل گرفته‌اند. نباید فراموش کرد که در گذشته موسیقی‌دانهای بزرگ قبل از هر چیز شاعران و خوانندگانی بودند که معمولاً آواز و شعرشان را با سازی ذهنی همراهی می‌کردند. در چنین موقعیتی، سازِ ذهنی با سیم‌های دست باز یا ترکیبات مختلف دستان‌بندی به مثابه چارچوبی ثابت و پایدار عمل می‌کند، در صورتی که خواننده، جملات آوازی خود را با مهارت و آزادی تمام بر روی اشل صوتی برآمده از ساز به پرواز در می‌آورد. در این فرآیند عمل گرایانه‌ی خلق موسیقی، ساده‌ترین و طبیعی‌ترین روش این است که اولین سیم دست باز نقش نت مرجع و مرکزی (شاهد) را ایفا کند. این فرآیند ساده‌ترین و طبیعی‌ترین روش آوازخوانی به همراه ساز خود نواخته (خود همراهی) است.²

از آنجایی که در سازهای موسیقی ایرانی معمول‌ترین روش کوک کردن دو سیم ملودیک بر مبنای

۱. در روایات قدیمی ردیف امتراج بیشتری بین دستگاه‌های شور و سه‌گاه وجود داشت و تعدادی از گوشه‌های شور در دستگاه سه‌گاه نیز نواخته می‌شد. اما امروزه به دلیل استقلال بیشتری که به دستگاه سه‌گاه داده می‌شود این درآمیختگی کم‌تر شده است.

۲. روش آوازخوانی به همراه ساز خود نواخته (خنیاگری) را در تمام موسیقی‌های مدار از چین و هند گرفته تا موسیقی قرون وسطای اروپا، فلامنکوی اسپانیا، بخشی‌های خراسان، عاشق‌های آذربایجان و ... شاهدیم.



مرکز موسیقی بتهوون شیراز



Dariush Talai

Radif Analysis

Based on the Notation of
Mirza Abdollah's Radif
With
Annotated Visual Description



979-0-802605-03-9

9 790802 605039

سازمان اسناد و کتابخانه ملی